No 33973

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Le 12 mai 2011 |  | May 12, 2011 |
|  |  |  |
| Coram : La juge en chef McLachlin et les juges Abella et Cromwell |  | Coram: McLachlin C.J. and Abella and Cromwell JJ. |
|  |  |  |
| ENTRE :  Michel DuBois  Demandeur  - et -  Conseil de la magistrature du Québec et Comité d'enquête formé par une décision du Conseil de la magistrature du 17 novembre 2004 ainsi que chacun de ses membres, en leur qualité de membre de ce comité  Intimés  - et -  Conférence des juges du Québec  Intervenante |  | BETWEEN:  Michel DuBois  Applicant  - and -  Conseil de la magistrature du Québec and Comité d'enquête formé par une décision du Conseil de la magistrature du 17 novembre 2004 ainsi que chacun de ses membres, en leur qualité de membre de ce comité  Respondents  - and -  Conférence des juges du Québec  Intervener |
|  |  |  |
| JUGEMENT  La demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Montréal), numéros 500-09-018177-071 et 500-09-018178-079, 2010 QCCA 1864, daté du 8 octobre 2010, est rejetée sans dépens. |  | JUDGMENT  The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Montréal), Numbers 500-09-018177-071 and 500-09-018178-079, 2010 QCCA 1864, dated October 8, 2010, is dismissed without costs. |

J.C.C.

C.J.C.